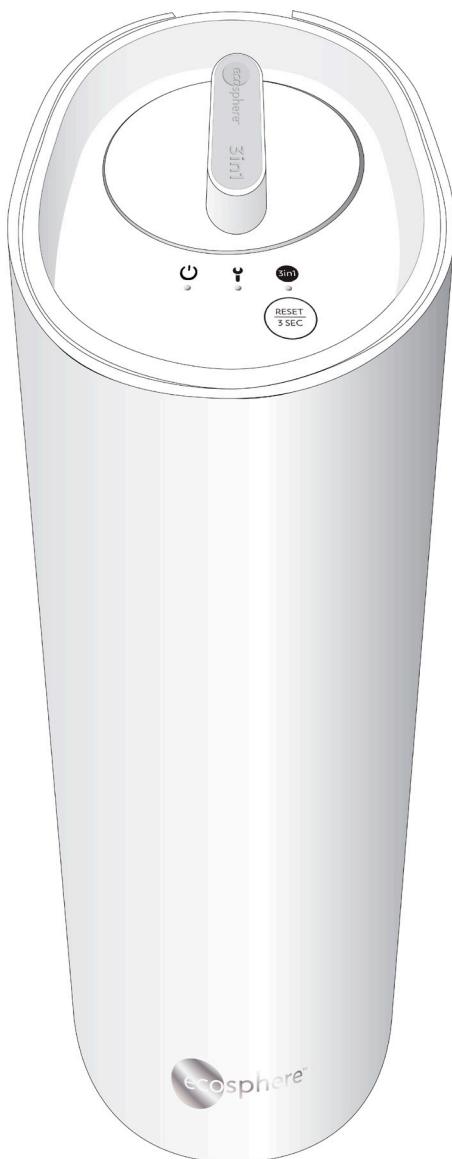




ecosphere™ WATER PURIFIER



PANDUAN PENGGUNA

KANDUNGAN

Komponen Sistem

Gambaran Keseluruhan Fungsi

Bagaimana Cara Menyediakan Penulen Air Anda

Memasang Katrij 3 dalam 1

Penggunaan Kali Pertama

Cara Guna

Penulen Air

Air Paip

Menukar Katrij 3 dalam 1

Kadar Masa Menukar Katrij 3 dalam 1

Penggantian Katrij 3 dalam 1

Penyenggaraan

Penyelesaian Masalah

Langkah Keselamatan

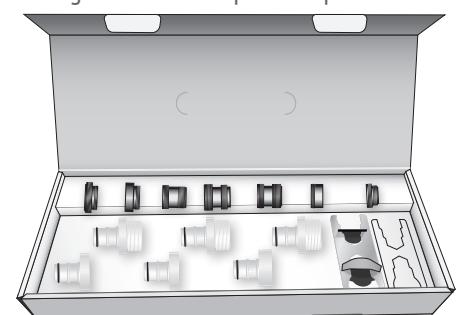
Spesifikasi Utama

Penggantian dan Maklumat Jaminan

KOMPONEN SISTEM

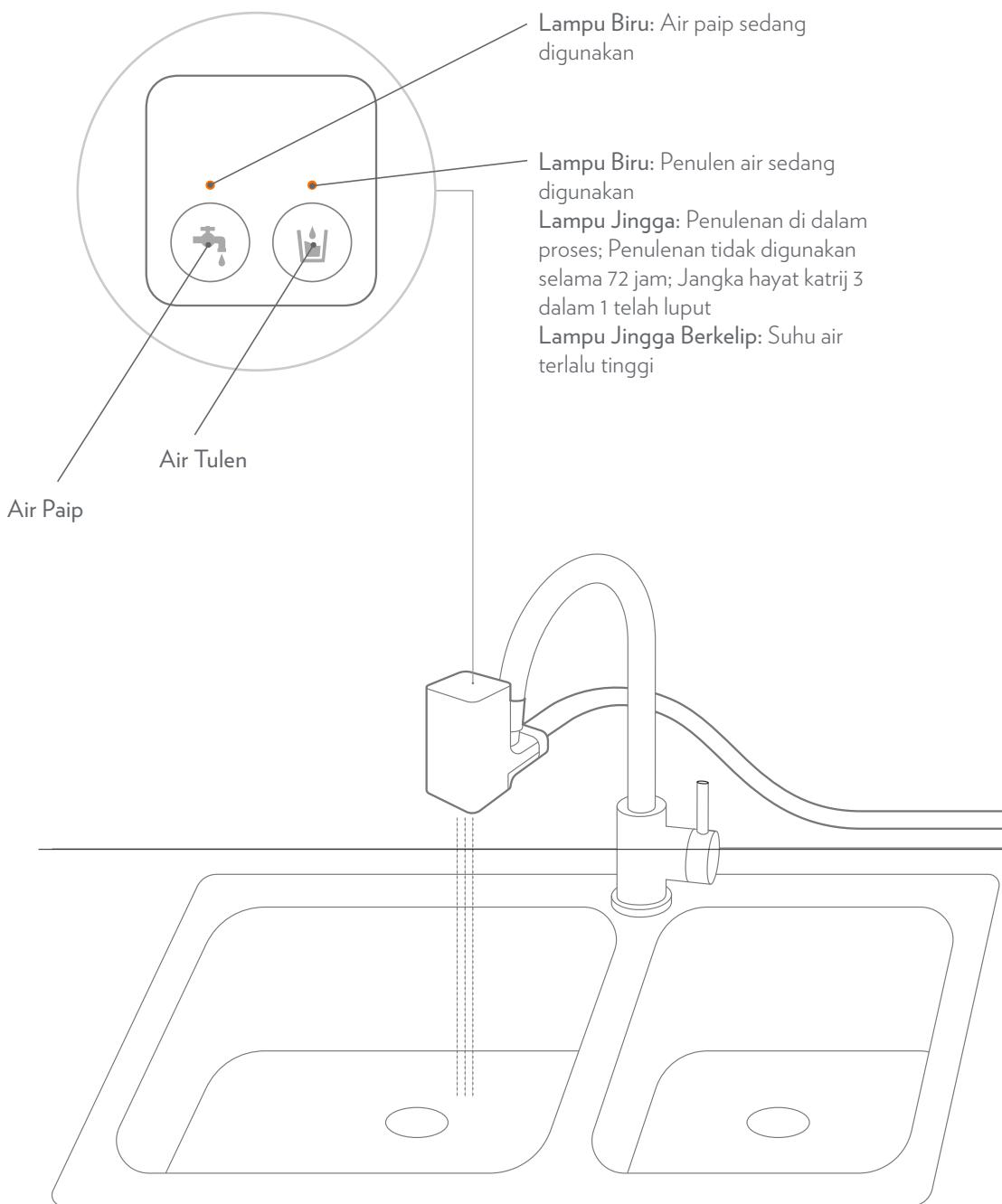


Kit yang digambarkan di bawah adalah untuk Singapura dan Malaysia sahaja. Ia mungkin berbeza di pasaran-pasaran lain.

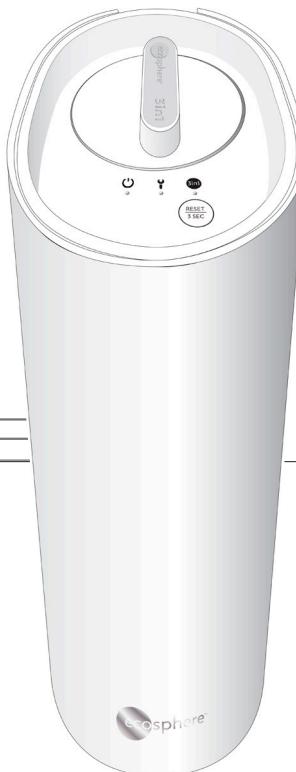


Kit Penyesuai Pili

GAMBARAN FUNGSI KESELURUHAN



-  Lampu penunjuk kuasa: Apabila lampu berwarna biru bermaksud penulen air mempunyai bekalan kuasa.
-  Lampu penunjuk penyenggaraan: Apabila lampu berwarna jingga menyala, ia menandakan penulen air memerlukan pembaikan.
-  Lampu penunjuk katrij 3 dalam 1: Apabila lampu berwarna jingga menyala, ia menandakan katrij perlu diganti.
-  Tetapkan semula 3 dalam 1: Selepas menukar katrij 3 dalam 1 yang baru, tekan butang set semula selama 3 saat untuk set semula penulen air. Ini memastikan jangka hayat katrij 3 dalam 1 dapat dikesan secara tepat.



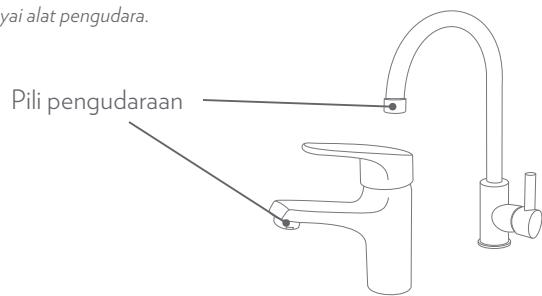
CARA PENYEDIAAN PENULEN AIR ANDA

MEMBUKA ALAT PENGUDARA PILI

APA ITU PENGUDARA?

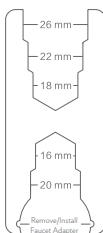
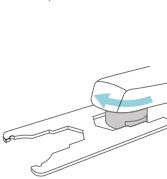
Kebanyakan pili mempunyai alat pengudara yang boleh dipasang dan dibuka untuk membantu mencampurkan udara dan air supaya aliran air lebih tetap.

NOTA: Sesetengah pili lama tidak mempunyai alat pengudara.



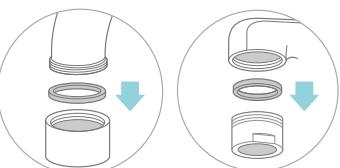
Sekiranya alat pengudara mempunyai luaran yang berkilat, anda boleh membukanya dengan tangan.

TIP PRO: Gunakan tuala untuk meningkatkan geseran.



Sekiranya alat pengudara itu ketat dan sukar untuk dibuka, sila gunakan alat perengkuh yang disediakan.

TIP PRO: Alat perengkuh yang kecil direka khas untuk membuka pili pengudaraan dan memasang penyesuai pili.



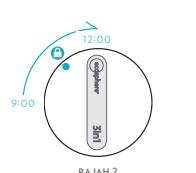
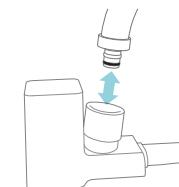
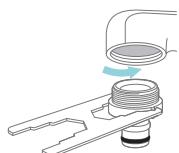
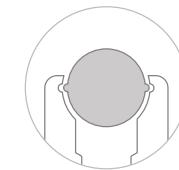
Pastikan anda menanggalkan pelapik getah di atas pili pengudaraan.

NOTA: Pili di bawah tidak disarankan untuk digunakan dengan penulen air EcoSphere.

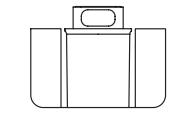
	Pancur mandi		Diameter pili yang besar daripada 24mm
	Pili empat segi		Pili yang berukuran kurang daripada 15mm
	Pili bujur		Pili yang lembut

MEMASANG PENYESUAI PILI

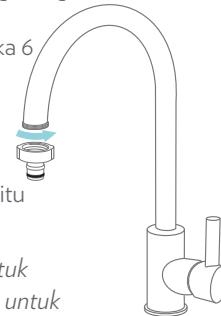
Guna perengkuh kecil, pasang penyesuai yang betul supaya ia dipasang dengan ketat.



CARTRIDGE FLUSH WITH SURFACE



Pilih penyesuai yang betul dari Kit Penyesuai Pili. Jika 6 penyesuai pili tidak sesuai, anda boleh memilih 1 penyambung daripada 7 penyambung sebelum menyambung ke penyesuai pili yang sesuai.



Guna perengkuh kecil untuk memasang penyesuai itu kepada pili dengan sempurna.

TIP PRO: Pastikan anda guna pita pili yang sesuai untuk mengelakkan kebocoran air. Gunakan penyambung untuk menyambungkan pili dan penyesuai pili jika diperlukan.

Pegang penghubung pili dengan satu tangan dan tolak penyambung pili dengan lembut dan berhati-hati kepada penyesuai, sementara anda memegang pili tersebut dengan tangan yang sebelah lagi. Berhenti apabila anda mendengar bunyi klik dan ini bermakna penyambung pili telah masuk ke tempatnya.

Untuk membuka penyambung daripada pili, pegang pili dengan sebelah tangan, manakala sebelah tangan lagi memegang penyambung pili dan tarik ke bawah untuk membuka penyambung pili.

MEMASANG KATRIJ 3 DALAM 1

Buka pembalut plastik katrij 3 dalam 1.

Masukkan katrij 3 dalam 1 dengan cermat ke dalam penulen air, seperti yang ditunjukkan di dalam gambar rajah 1.

Dengan berhati-hati tekan dan pusing katrij 3 dalam 1, 90 derjah mengikut arah pusingan jam.

Samakan titik dengan tanda ikon kunci (rajah 2).

Pastikan bahagian atas katrij 3 dalam 1 sama paras dengan permukaan penulen air (rajah 3).

Selepas Katrij 3 dalam 1 telah terpasang, biarkan air mengalir melalui penulen air sehingga air yang keluar menjadi jernih dan sedia untuk digunakan seperti biasa.

NOTA: Membiarakan air mengalir sehingga jernih bagi membersihkan katrij 3 dalam 1 dan saluran tiub. Air pada mulanya berwarna kelabu kehitaman atau bersabun. Ini adalah fenomena biasa.

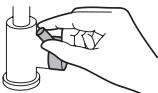
PENGGUNAAN KALI PERTAMA



Tekan butang "Penulen Air". Lampu LED akan berwarna jingga.

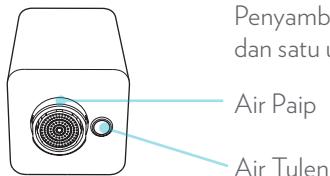
Buka pili air.

Biarkan air mengalir sehingga jernih bagi membersihkan katrij 3 dalam 1 untuk kegunaan normal. Lampu LED akan bertukar biru apabila penulen air sedia untuk digunakan.



NOTA: Membiarakan air mengalir sehingga jernih bagi membersihkan Katrij 3 dalam 1 dan saluran tiub. Air pada mulanya berwarna kelabu kehitaman atau bersabun. Ini adalah fenomena biasa.

GUNA

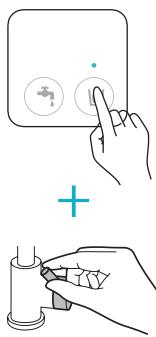


Penyambung pili mempunyai dua aliran keluar – satu untuk air paip dan satu untuk air tulen.

Air Paip

Air Tulen

AIR TULEN



Tekan butang "Air Tulen". Lampu LED Biru akan menunjukkan pilihan anda.

Buka pili untuk mengambil air tulen.

LANGKAH BERJAGA-JAGA:

- Mod air tulen akan bertukar kepada mod air paip jika suhu air melebihi 38°C untuk memanjangkan jangkahayat katrij 3 dalam 1.
- Aliran air akan berkurangan jika penulen air digunakan dalam keadaan suhu dan tekanan air yang rendah. Jika lampu LED bertukar jingga, biar air mengalir melalui penulen air sehingga lampu LED bertukar biru.
- Alat ini akan secara automatik bertukar kepada mod air paip jika pili ditutup melebihi 10 saat.

AIR PAIP



MOD SEDIA: Tekan butang "Air Paip" untuk bertukar kepada air paip.

Anda boleh menukar kepada air paip atau air tulen dengan menekan butang yang berkenaan.

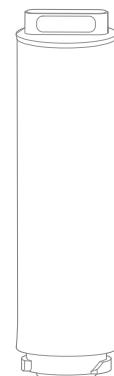
Apabila menggunakan mod air paip, suhu air tidak penting.

MENGGANTIKAN KATRIJ 3 DALAM 1



Apabila lampu 3 dalam 1 mula berkelip warna jingga, ia bermaksud katrij 3 dalam 1 perlu diganti dalam masa terdekat.

Apabila warna lampu air tulen 3 dalam 1 berterusan jingga, ia bermaksud sudah tiba masanya katrij 3 dalam 1 untuk diganti.



MEMBELI KATRIJ 3 DALAM 1

Terdapat dua cara untuk membeli katrij 3 dalam 1.

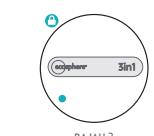
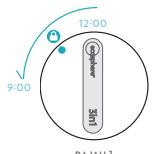
- Pesanan secara atas talian di www.nuskin.com
- Beli di Pusat Pengedar Nu Skin tempatan

PUSINGAN JANGKAHAYAT KATRIJ 3 DALAM 1

PUSINGAN PENUKARAN	
3in1 Cartridge	12 bulan

NOTA: Kitaran Penukaran ialah saranan. Kitaran sebenar bergantung kepada negeri dan kawasan anda, kualiti air, musim dan kekerapan penggunaan.

PENUKARAN KATRIJ 3 DALAM 1



Selepas menutup pili, tunggu 2 minit sebelum mengeluarkan katrij 3 dalam 1.

Secara lembut, tekan dan pusing katrij 3 dalam 1, 90 darjah melawan arah jam (rajah 1).

Dengan air yang telah ditutup dan katrij berada di dalam keadaan tidak berkunci, keluarkan katrij daripada penulen air (rajah 2).

Ikuti arahan untuk memasang katrij baru seperti di mukasurat 7.

Tetapkan semula penulen air dengan menekan "Set Semula 3 dalam 1" selama tiga saat (rajah 3).

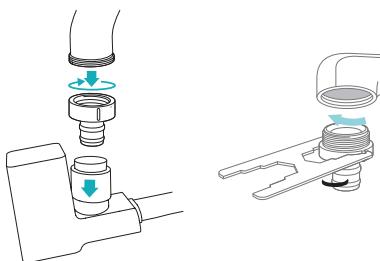
Setelah katrij 3 dalam 1 telah dipasang dengan sempurna, biarkan air mengalir sehingga jernih bagi menyediakan katrij 3 dalam 1 untuk kegunaan normal.

NOTA: Membiarakan air mengalir sehingga jernih bagi membersihkan katrij 3 dalam 1 dan saluran tiub. Air pada mulanya berwarna kelabu kehitaman atau bersabun. Ini adalah fenomena biasa.

PENYENGGARAAN

MEMBERSIKHAN PENYESUAI PILI

Bersihkan penyesuai pili secara berkala, untuk membuang sisa dan kotoran air yang mungkin akan menyebabkan penulen air tersumbat.



Pegang penyambung pili dengan satu tangan dan pili dengan tangan satu lagi, kemudian tarik penyambung pili ke bawah hingga ianya tertanggall.

Jika perlu, gunakan perengkuh kecil untuk membuka penyesuai pili.

Bersihkan penyesuai pili untuk membuang sisa dan kotoran air yang mungkin akan menyebabkan penulen air tersumbat.

PENYELESAIAN MASALAH

PENUNJUK LAMPU LED

IKON	LED	STATUS	PENYEBAB	PENYELESAIAN
		Jingga Pegun	Penulen air di dalam keadaan tidak normal	Hubungi Pusat Pengedar Nu Skin
		Jingga Berklip	Katrij 3 dalam 1 hampir tamat tempoh jangka hayat	Perlu beli Katrij 3 dalam 1 dalam masa terdekat
		Jingga Pegun	Jangka hayat Katrij 3 dalam 1 telah tamat	Tukar Katrij 3 dalam 1
		Biru Pegun	Katrij 3 dalam 1 dalam keadaan baik	
		Jingga Berklip	Suhu air mungkin melebihi 38°C	Turunkan suhu air
		Jingga Pegun	Penulenan di dalam proses. Penulenan tidak digunakan selama 72 jam.	Tekan butang "Air Tulen" dan membiarkan air mengalir sehingga lampu LED bertukar kepada warna biru.
		Biru Pegun	Jangka hayat Katrij 3 dalam 1 telah tamat	Tukar Katrij 3 dalam 1

PENYELESAIAN MASALAH (sambungan)

KEROSAKAN	SENARAI SEMAK / PENYEBAB
Tiada air keluar dari pili air tulen	<ul style="list-style-type: none"> Pastikan penulen air telah disambung dengan bekalan kuasa. Periksa sama ada lampu LED menyalा. Pastikan Katrij 3 dalam 1 dipasang dengan betul. Pastikan bekalan air utama dipasang. Pastikan anda menggunakan Katrij 3 dalam 1 yang betul.
Lampu LED biru atas berkelip	<ul style="list-style-type: none"> Pastikan sumber air utama dibuka.
Aliran air tulen yang lemah	<ul style="list-style-type: none"> Periksa Katrij 3 dalam 1 tidak tersumbat. Periksa jangka hayat Katrij 3 dalam 1 yang sedang digunakan. Tekanan air paip terlalu rendah. Suhu air yang tidak sesuai. Suhu air tinggi tetapi tidak melebihi 38°C. Bersihkan penyesuai pili untuk membuang sisa dan kotoran.
Mod Air Tulen bertukar kepada Mod Air Paip	<ul style="list-style-type: none"> Pastikan suhu air tulen tidak melebihi 38°C. Jika penulen air menjadi panas disebabkan oleh penggunaan yang banyak, biarkan ia sejuk dahulu. Pastikan Katrij 3 dalam 1 dipasang dengan betul

LANGKAH KESELAMATAN

PENYIMPANAN

- Jangan menyimpan atau membiarkan Penulen Air EcoSphere terdedah kepada keadaan sekeliling yang suhunya rendah daripada 0°C.

SUMBER AIR / TEKANAN AIR

- Guna penulen air EcoSphere hanya dengan sumber air dari Jabatan Bekalan Air.
- Jangan guna jika tekanan air lebih tinggi daripada 0.1-0.4MPa, atau memasang alat penurunan tekanan air.

PENYENGGARAAN HARIAN

- Jika penulen air EcoSphere anda tidak berfungsi dengan lancar hubungi Pusat Pengedar Nu Skin tempatan anda untuk khidmat sokongan.
- Jangan mencuba untuk membaiki penulen air EcoSphere anda kerana ianya akan membatalkan jaminan.
- Apabila anda mengubah atau membawa penulen air EcoSphere, pastikan anda membungkus semua bahagian komponen dengan selamat.
- Sentiasa mencuci penyesuai pili dan komponen lain EcoSphere untuk mengelakkan kerosakan.
- Apabila mencuci bahagian luar EcoSphere, sila pastikan tiada air menitis masuk ke dalam lubang yang mengandungi Katrij 3 dalam 1.
- Jangan mencuci di dalam bekas Katrij 3 dalam 1 dengan air paip kerana ianya akan menyebabkan bau busuk dan bakteria membikai di dalam bekas tersebut.
- Tukar Katrij 3 dalam 1 apabila lampu LED berwarna jingga.

PENGGUNAAN

- Jika anda tidak akan menggunakan Penulen Air EcoSphere untuk jangka masa yang lama, tutup pili dan matikan bekalan kuasa.
- Apabila menggunakan Penulen Air EcoSphere selepas ianya lama tidak digunakan, buka pili untuk alirkan air keluar untuk membuang sisa atau kotoran yang mungkin akan menyebabkan Katrij 3 dalam 1 tersumbat, sebelum menyambung pili dengan penulen air.
- Apabila menggunakan air yang kurang kualiti, bersuhu rendah, atau tekanan air yang rendah, aliran air akan menjadi lemah. Ini adalah normal.
- Apabila menggunakan Katrij 3 dalam 1 yang baru, air tulen yang keluar pada permulaannya berwarna kelabu kehitaman dan bersabun. Ini adalah normal. Teruskan penggunaan supaya air yang keluar akan menjadi jernih.
- Jangan baringkan ke sisi atau telangkupkan penulen air EcoSphere.
- Jangan gunakan penulen air EcoSphere pada suhu di bawah 5°C atau melebihi 38°C kerana ini akan merosakkan penulen air anda.
- Jangan jatuhkan penulen air EcoSphere atau Katrij 3 dalam 1.
- Sila buangkan semua bungkusan penghantaran penulen air EcoSphere. Jangan biarkan kanak-kanak bermain dengan penulen air EcoSphere. Kanak-kanak mesti diawasi oleh orang dewasa semasa menggunakan penulen air EcoSphere.
- Jangan guna di kawasan awam.

ALAT SAMPINGAN DAN KATRIJ

Sentiasa gunakan alat sampingan dan Katrij 3 dalam 1 yang bersesuaian dengan penulen air EcoSphere.

PENYIMPANAN

- Pendedahan kepada cahaya matahari secara langsung akan memendekkan jangka hayat komponen penulen air EcoSphere.
- Jangan gunakan penulen air EcoSphere pada suhu rendah daripada 5°C atau melebihi 38°C kerana ini akan merosakkan penulen air anda.
- Jangan letak penulen air EcoSphere anda berdekatan dengan api atau medan magnet.
- Jangan letak penulen air EcoSphere anda di tempat yang lembab atau berhabuk.
- Jangan letak benda berat di atas penulen air EcoSphere.

PERTIMBANGAN TAMBAHAN

- Jangan guna wayar kuasa jika ia basah.
- Jangan patahkan, bengkokkan atau rosakkan wayar kuasa dengan apa-apa cara sekalipun.
- Jika wayar kuasa anda rosak, sila berhenti menggunakan alat itu dan hubungilah Pusat Pengedar Nu Skin untuk sokongan perkhidmatan.
- Jangan tarik wayar kuasa untuk menanggalkannya dari palam dinding.
- Alat ini boleh digunakan oleh kanak-kanak yang berumur 8 tahun ke atas dan orang yang kurang upaya dari segi fizikal, mental atau kurang pengetahuan untuk menggunakan jika mereka telah dibantu dan diberikan tunjuk ajar tentang cara penggunaan yang selamat dan memahami bahaya yang mungkin berlaku. Kanak-kanak tidak boleh bermain-main dengan alat ini. Pembersihan dan penyenggaraan tidak boleh dilakukan oleh kanak-kanak walaupun dengan bimbingan orang dewasa.
- Kanak-kanak mesti dinasihatkan agar tidak bermain dengan alat ini.
- Alat ini mengandungi pemancar UVC.

- Penggantian alat pemancar UVC tidak boleh dilakukan oleh pengguna.
- Penggunaan alat ini dengan cara yang salah atau kerosakan pada kerangkanya mungkin akan menyebabkan pancaran UVC yang bahaya terpancar keluar. Pendedahan kepada pancaran UVC dalam dos yang rendah mungkin merosakkan mata dan kulit.
- Alat yang telah mengalami kerosakan tidak boleh digunakan.

SPESIFIKASI UTAMA

NAMA	Penulen Air EcoSphere
MODEL	00001703
SIZE	P134 X T410 X L202mm
BERAT	2.95 kg—Penulen Air
	1.1 kg—Katrij 3 dalam 1
SUMBER AIR	Air Paip Perbandaran / Jabatan Bekalan Air
KAPASITI	5200 L
ALIRAN AIR*	1.7L/min
TEKANAN AIR KENDALIAN	0.1–0.4MPa
SUHU AIR KENDALIAN	5–38°C
INPUT TENAGA	100–240V ~ 50/60Hz
KUASA	18W
KELAS PERLINDUNGAN IEC	Kelas II

* Aliran air diukur di dalam persekitaran percubaan makmal.

Keadaan percubaan: Air paip; Tekanan air 0.2MPa; Suhu air 25°C, selepas kegunaan berterusan selama 2 minit.

MAKLUMAT PENGGANTIAN DAN JAMINAN

SATU TAHUN JAMINAN TERHAD: Nu Skin member jaminan bahawa Penulen Air EcoSphere anda adalah bebas dari sebarang kerosakan dari segi bahan dan mutu kerja selama satu tahun dari tarikh pembelian anda. Jaminan ini tidak termasuk kerosakan yang disebabkan oleh salahguna atau kemalangan. Jika produk anda rosak di dalam masa jaminan setahun, sila hubungi Pusat Pengedar Nu Skin tempatan untuk mendapatkan khidmat sokongan. Sila simpan bukti pembelian (penyata belian asal) untuk menuntut gantian dan jaminan.

Scan QR code to download
User Manual in other languages.



©2017 NSE PRODUCTS, INC.
75 WEST CENTER STREET, PROVO, UT 84601 NUSKIN.COM
1-800-487-1000 94507300/1

